

DEMING PUBLIC SCHOOLS

“Growing Champions, Every Student, Every Day!”

Vicki K. Chávez, Superintendent
Robin Parnell, Deputy Superintendent

Fred Parker, Deputy Superintendent
Lesley Doyle, Chief Finance Officer

NEWS RELEASE

October 18, 2023

FOR IMMEDIATE RELEASE

Contact: Jessica Etcheverry

jessica.etcheverry@demingps.org

PSA: National School Bus Safety Week

In observance of National School Bus Safety Week, Deming Public Schools would like to thank our dedicated bus drivers, assistants, and substitutes for going the extra mile to ensure that all students make it to and from school safely. National School Bus Safety Week is celebrated during the third full week of October every year. This week is dedicated to promoting school bus safety and educating students, parents, and drivers about the importance of being safe around school buses.

Safety starts at the bus stop. Did you know a student’s greatest risk is not riding a school bus but approaching or leaving a school bus? 90% of all school bus related fatalities occur while loading or unloading the school bus.

Before heading out the door go over a few safety tips with your children:

- Arrive early
- Stand at least five giant steps from the curb
- Look both ways before crossing the street
- Don’t play near the street

As our students head to and from school every day, drivers remember these important safety tips:

- Recognize school zones
- Reduce your speed when traveling through school zones and watch for children
- Expect increased traffic in and around school zones
- Be aware of and cautious of pedestrian crosswalks in school zones
- Obey crossing guards, traffic officers, and policeman
- Be on the lookout for school buses
- Prepare to stop when a slowing school bus flashes its overhead yellow lights
- It’s the law to STOP at least 20 feet away from school buses when red lights are flashing
- Never pass a stopped school bus

With your help, we can keep our children safe. If you have any questions, please contact the Transportation Department at (575) 543-1009 or TransportationDept@demingps.org.

PSA: Semana Nacional de la Seguridad en los Autobuses Escolares

En conmemoración de la Semana Nacional de la Seguridad en los Autobuses Escolares, el distrito de las Escuelas Públicas de Deming gustaría agradecer a nuestros choferes, asistentes, y suplentes por hacer gran esfuerzo para garantizar que todos los estudiantes lleguen y regresen de la escuela de manera segura. La Semana Nacional de la Seguridad en los Autobuses Escolares se celebra durante la tercera semana de octubre de cada año. Esta semana esta dedicada a promover la seguridad de los autobuses escolares y educar a los estudiantes, padres, y choferes sobre la importancia de estar seguros alrededor de los autobuses escolares.

La seguridad comienza en la parada del autobús. ¿Sabías que el mayor riesgo de un estudiante no es viajar en un autobús escolar, sino acercarse o salir de un autobús escolar? El 90% de todas las muertes relacionadas con autobuses escolares ocurren mientras se carga o descarga el autobús escolar.

Antes de salir por la puerta, repase algunos consejos de seguridad con sus hijos:

- Llegar temprano
- Pararse al menos cinco pies de la curva
- Mirar a ambos lados antes de cruzar la calle
- No jugar cerca de la calle

A medida que nuestros estudiantes van y vienen a la escuela todos los días, los conductores recuerdan estos importantes consejos de seguridad:

- Reconocer las zonas escolares
- Reduzca la velocidad cuando viaje por zonas escolares y este atento a los niños
- Espere aumento de trafico dentro y alrededor de la zona escolar
- Este atento y tenga cuidado con los cruces peatonales en las zonas escolares
- Obedezca a los guardias de cruce, a los agentes de tránsito, y a los policías
- Este atento a los autobuses escolares
- Prepárese para detenerse cuando un autobús escolar disminuya velocidad y prende sus luces amarillas del techo
- Es la ley DETENERSE al menos a 20 pies de distancia de los autobuses escolares cuando las luces rojas parpadean
- Nunca rebase un autobús escolar detenido

Con su ayuda podemos mantener a nuestros hijos seguros. Si tiene alguna pregunta, comuníquese con el Departamento de Transporte al (575)543-1009 o TransportationDept@demingps.org.